



**Näringsliv- och etableringsavdelningen**

Handläggare: Ida-Maria Olofsson  
Titel: Näringslivssamordnare  
E-post: ida-maria.olofsson@norrtalje.se

Till: Kommunstyrelsen

## Beslut om avslut av samarbetet enligt vänortsavtal med staden Pskov i Ryssland

### Förslag till beslut

Kommunstyrelsen föreslår:

Kommunfullmäktige beslutar:

1. avsluta samarbetet enligt vänortsavtal mellan staden Pskov, Ryssland och Norrtälje, Sverige beslutat av kommunfullmäktige den 27 september 1993.
2. bemyndiga kommunstyrelsens ordförande att i en skrivelse meddela borgmästaren i staden Pskov Ryssland kommunfullmäktiges beslut.

### Sammanfattning av tjänsteutlåtandet

Den 24 februari 2022 invaderade Ryssland Ukraina. Med anledning av detta vidtas sanktioner från bland annat EU. I ett uttalande från den svenska regeringen den 25 februari 2022 står att läsa att det är viktigt att vi alla tar ett gemensamt ansvar för att hjälpa Ukrainas befolkning.

Den 10 september 1993 skrev den ryska staden Pskov och Norrtälje under ett samarbete enligt vänortsavtal som sedan kommunfullmäktige i Norrtälje kommun beslutade att godkänna den 27 september 1993 enligt § 243 (Dnr 93/KS 792). Till följd av den ryska invasionen i Ukraina kommer samarbetet enligt vänortsavtal enligt politiskt direktiv från kommunstyrelsens ledamöter att avslutas.

### Ärendet

#### Beskrivning

Norrtälje kommun har sju vänorter varav staden Pskov är en av dem. Syftet att ingå vänortsavtal med en stad i ett annat land är att tillsammans med denna stad hitta vägar till en bättre verksamhet för kommunens invånare. Oftast består samarbetet i att dela kunskap och erfarenheter med varandra.

Den 24 februari 2022 invaderade Ryssland Ukraina. Rysslands invasion av Ukraina är en allvarlig säkerhetspolitisk händelse. Med anledning av detta riktar nu EU sanktioner mot Ryssland. I ett uttalande från svenska regeringen den 25 februari 2022 står att läsa att det viktigt att vi alla tar ett gemensamt ansvar för att hjälpa Ukrainas befolkning. Norrtälje kommun kommer därför att upphäva sitt samarbete enligt vänortsavtal med den ryska staden Pskov.

Norrtälje kommun har ett samarbete enligt bifogat vänortsavtal med staden Pskov (se bilaga 2 och 3). Den 27 september 1993 beslutade kommunfullmäktige i Norrtälje kommun att ingå ett samarbete enligt vänortsavtal med staden Pskov, Ryssland. Att inleda samarbete med Ryssland var en del av det dåvarande *program för samverkan med Estland, Lettland och Ryssland* som kommunfullmäktige antagit. Samarbetet enligt vänortsavtalet avser samverkan kring näringsliv, handel, turism, bostadsfrågor, byggande, utbildning, hälsovård och kultur.

Staden Pskov och Norrtälje ska även enligt avtalet gemensamt arbeta för världsfred. Den 13 september 2012 vidareutvecklades avtalet där officiella representanter från staden Pskov och Norrtälje beslutade att samverka i projektform.

Rysslands invasion av Ukraina omöjliggör för Norrtälje kommun att fortsätta samarbetet med staden Pskov. I ett uttalande från den 26 februari 2022 skrev Norrtälje kommuns politiska gruppledare under följande:

"Vi fördömer i de starkaste ordalag Rysslands invasion av Ukraina, det ukrainska folket och deras demokrati. Vi står solidariskt med Ukrainas folk. Vi ser vad som händer, vi bryr oss och vi glömmer inte".

#### **Lagkrav**

Ej tillämpligt.

#### **Koppling till gällande styrdokument**

Ej tillämpligt.

#### **Ekonomiska konsekvenser och riskanalys**

Ej tillämpligt.

### **Förvaltningens analys och slutsatser**

Samarbetet med staden Pskov, Ryssland enligt vänortsavtalet som slöts 1993 samt vidareutvecklingen som tecknades 2012 är inget som varit ett aktivt samarbete de senaste åren.

### **Tidplaner**

Samarbetet enligt vänortsavtalet avser upphöra efter kommunfullmäktiges beslut den 7 mars 2022.

### **Bilagor**

- Bilaga 1. Kommunfullmäktige beslut om tecknat vänortsavtal mellan Pskov och Norrtälje
- Bilaga 2. Vänortsavtal mellan Pskov och Norrtälje
- Bilaga 3. Vidareutveckling av vänortsavtal mellan Pskov och Norrtälje
- Bilaga 4. Letter of termination for the twinning agreement between the city of Pskov, Russia and Norrtälje Municipality Sweden

### **Beslut skickas till**

Samtliga avdelningar inom kommunstyrelsekontoret  
Barn- och utbildningskontoret  
Borgmästare i Pskov